

Praha dne 9. února 2021
Č. j.: MZP/2021/710/870
Vyřizuje: Ing. Vébr
Tel.: 267 122 875
E-mail: Tomas.Vebr@mzp.cz

dle rozdělovníku

„Pokračování těžby ložiska hnědého uhlí Turów“ – zveřejnění polských rozhodnutí a dokumentů v Informačním systému EIA.

Ministerstvo životního prostředí České republiky (dále jen „MŽP“) obdrželo po opakovaných žádostech dne 3. 12. 2020 od Ministerstva klimatu a životního prostředí Polské republiky řadu rozhodnutí a dalších dokumentů vztahujících se k původní koncesi č. 65/94 na těžbu hnědého uhlí a doprovodných nerostných surovin z hnědouhelného ložiska Turów. MŽP nechalo relevantní dokumenty přeložit do českého jazyka a zveřejňuje je tímto v Informačním systému EIA. Konkrétně se jedná o několik žádostí o změnu koncese č. 65/94, rozhodnutí o změně či zrušení částí koncese č. 65/94, přijetí dodatků k této koncesi a dalších souvisejících dokumentů z období 1994 – 2020.

Vzhledem k přímé souvislosti poskytnutých dokumentů s původní koncesí č. 65/94 a tedy i s aktuální těžbou v dolu Turów Vám zasíláme informaci o zveřejnění předmětných dokumentů tímto oficiálním dopisem. Zároveň však upozorňujeme, že proti předmětným rozhodnutím se česká veřejnost nemá právo odvolat. Všechny dokumenty v českém i v polském jazyce naleznete v Informačním systému EIA na internetových stránkách CENIA, česká informační agentura životního prostředí (<http://www.cenia.cz/eia>) a na stránkách Ministerstva životního prostředí (<http://www.mzp.cz/eia>), v části „Záměry mimo území ČR“ pod kódem záměru MZP049M v nové záložce Rozhodnutí, do které bylo přesunuto rovněž rozhodnutí o prodloužení koncese č. j. DGKVI.4770.35.2019.MN.19 ze dne 20. 3. 2020 o kterém jsme Vás informovali dopisem č. j. MZP/2020/710/4103 ze dne 13. 10. 2020.

Mgr. Evžen Doležal

ředitel odboru posuzování vlivů na
životní prostředí a integrované
prevence

podepsáno elektronicky

Rozdělovník:

Dotčené územní samosprávné celky:

Liberecký kraj

U Jezu 642/2a, 461 80 Liberec 2

Město Hrádek nad Nisou

Horní nám. 73, 463 34 Hrádek nad Nisou

Město Frýdlant

T. G. Masaryka 37, 464 01 Frýdlant

Obec Bílý Kostel nad Nisou

Bílý Kostel nad Nisou 206, 463 31 Chrastava

Obec Bulovka

Bulovka 101, 464 01 Frýdlant

Obec Černousy

Černousy 72, 463 73 Černousy

Obec Dětřichov

Dětřichov 2, 464 01 Frýdlant

Obec Habartice

Habartice 191, 463 73 Habartice u Frýdlantu

Obec Heřmanice

Heřmanice 2, 464 01 Frýdlant

Obec Chotyně

Chotyně 163, 463 34 Hrádek nad Nisou

Město Chrastava

nám. 1. máje 1, 463 31 Chrastava

Obec Kunratice

Kunratice 158, 464 01 Frýdlant

Obec Mníšek

Oldřichovská 185, 463 31 Chrastava

Obec Oldřichov v Hájích

Oldřichov v Hájích 151, 463 31 Oldřichov v Hájích

Obec Pertoltice

Dolní Pertoltice 59, 463 73 Habartice

Obec Višňová

Višňová 184, 464 01 Frýdlant

Dotčené orgány:

Krajský úřad Libereckého kraje

U Jezu 642/2a, 461 80 Liberec 2

Městský úřad Frýdlant (obec s rozšířenou působností)

T. G. Masaryka 37, 464 01 Frýdlant

Magistrát města Liberce (obec s rozšířenou působností)

nám. Dr. E. Beneše 1/1, 460 59 Liberec 1

Krajská hygienická stanice Libereckého kraje se sídlem v Liberci

Husova 64, 460 31 Liberec 1

Česká inspekce životního prostředí

Oblastní inspektorát Liberec

třída 1. máje 858/26, 460 01 Liberec

Agentura ochrany přírody a krajiny ČR

Regionální pracoviště Liberecko

U Jezu 10, 460 01 Liberec

Na vědomí:

Město Raspenava

Fučíkova 421, 463 61 Raspenava

Obec Krásný Les

Krásný Les 122, 464 01 Frýdlant

Krajský úřad Libereckého kraje

Odbor životního prostředí a zemědělství

U Jezu 642/2a, 461 80 Liberec 2

Česká inspekce životního prostředí

Na Břehu 267, 190 00 Praha 9

Agentura ochrany přírody a krajiny ČR

Kaplanova 1931/1, 148 00 Praha 11

Česká geologická služba

Klárov 3, 118 21 Praha 1

Ministerstvo zahraničních věcí ČR

Odbor států střední Evropy

Loretánské náměstí 5, 118 00 Praha 1

Odbory MŽP:

odbor geologie

Ministerstvo životního prostředí
Vršovická 1442/65, 100 10 Praha 10

(+420) 26712-1111

posta@mzp.cz

ISDS: 9gsaax4

www.mzp.cz

odbor ochrany vod
odbor ochrany ovzduší
odbor obecné ochrany přírody a krajiny
odbor druhové ochrany a implementace mezinárodních závazků

na vědomí

odbor výkonu státní správy V - Liberec